

Vrste odgovornosti i kodovi u formatu MARC21 (odabir)

NSK, Radna grupa za MARC21 B

Siječanj 2018.

Popis kodova

Popis kodova naveden u tablici odabir je iz cjelovitog popisa kodova za vrste odgovornosti u formatu MARC21 s obzirom na vjerojatnost upotrebe.

Potpun popis kodova za vrste odgovornosti u formatu MARC21 i **njihova objašnjenja** (ako iz termina navedenog u tablici nije jasno na što se točno odnosi pojedinačna vrsta odgovornosti) nalaze se na stranici:

[MARC Code List for Relators](#)

Moguće je koristiti i ostale kodove s potpunog popisa, ako ni jedan kod ponuđen u tablici ne odgovara vrsti odgovornosti koju je potrebno odrediti.

Objašnjenje korištenja kodova

Kodovi označavaju vrstu veze između imena (osoba/obitelj/korporativno tijelo/korporativni sastanak) i bibliografskog zapisa.

Pri odabiru kodova treba voditi računa o vrstama odgovornosti koje se odnose na glavnu (100, 110, 111) i sporednu kataložnu jedinicu (700, 710, 711) i vrsta odgovornosti koje se mogu odnositi *samo na sporednu kataložnu jedinicu* (700, 710, 711), npr. kodovi za urednika (edt), autora predgovora (aui), suradnika (ctb), ustanovu domaćina (his) itd. mogu se unositi samo u polja 7XX.

Primjeri:

Uvod u književnost : teorija, metodologija / Zdenko Škreb, Ante Stamać ; imensko i predmetno kazalo Ivan Martinčić

100 1# |a Škreb, Zdenko |4 aut (*prvi autor teksta*)¹

700 1# |a Stamać, Ante |4 aut (*drugi autor teksta*)

700 1# |a Martinčić, Ivan |4 wat (*autor dodanog teksta*)

Stanko Abadžić / Nataša Šegota Lah ; translated by Tomislav Kuzmanović

100 1# |a Abadžić, Stanko |4 pht (*fotograf*)

700 1# |a Šegota Lah, Nataša |4 aut (*autor teksta*)

¹ Tekst u okruglim zagradama ovdje je naveden samo kao objašnjenje koda, u zapisima se unosi samo troslovni kod u potpolje 4

Vrste odgovornosti i kodovi u formatu MARC21 (odabir)

NSK, Radna grupa za MARC21 B

Siječanj 2018.

700 1# |a Kuzmanović, Tomislav |4 trl (*prevoditelj*)

Ero s onoga svijeta : komična opera u 3 čina / Jakov Gotovac ; spjevao Milan Begović

100 1# |a Gotovac, Jakov |4 cmp (*skladatelj*)

700 1# |a Begović, Milan |4 lbt (*libretist*)

Methoden der deutschen Literaturwissenschaft : eine Dokumentation / herausgegeben von Viktor Žmegač

700 1# |a Žmegač, Viktor |4 edt (*urednik*)

Novi zavjet : s uvodima i bilješkama Ekumenskog prijevoda Biblije / [preveli Bonaventura Duda, Marijan Jerko Fućak]

700 1# |a Duda, Bonaventura |4 trl (*prevoditelj*)

700 1# |a Fućak, Jerko |4 trl (*prevoditelj*)

Artur Schneider : 1879.-1946. : program i knjiga sažetaka / Znanstveno-stručni skup Hrvatski povjesničari umjetnosti, Zagreb, 20. studenoga 2013. ; [organizator Društvo povjesničara umjetnosti Hrvatske ; urednica Martina Petrinović]

111 2# |a Znanstveno-stručni skup Hrvatski povjesničari umjetnosti |n 1 ; |d 2013 ; |c Zagreb |4 aut (*autor teksta*)

700 1# |a Petrinović, Martina |4 edt (*urednik*)

710 2# |a Društvo povjesničara umjetnosti Hrvatske |4 orm (*organizator sastanka*)

Plant nutrition for food security : a guide for integrated nutrient management / by R. N. Roy ... [et al.] ; [issued by] Food and Agriculture Organization of the United Nations

700 1# |a Roy, Rabindra N. |4 a (*autor teksta*)

710 2# |a FAO |4 (isb) (*izdavač*)

Vrste odgovornosti i kodovi u formatu MARC21 (odabir)

NSK, Radna grupa za MARC21 B

Siječanj 2018.

Social, economic and political cohesion in the Danube region in light of EU enlargement :
[proceedings of the 2nd DRC Summer School, Eisenstadt 2005 and the 1st DRC Winter Seminar, Pecs
2005]

111 2# |a Danube Rector's Conference. Summer School |n2 ; |d 2005 ; |c Eisenstadt |4 aut
(*autor teksta*)

711 2# |a Danube Rector's Conference. Winter Seminar |n 1 ; |d 2005 ; |c Pecs |4 aut
(*autor teksta*)

Objašnjenje nekih kodova

Autor (aut)

Kod se ne odnosi na sve vrste autorstva, već na *autora teksta*, tj. osobu, obitelj ili korporativno tijelo odgovorno za stvaranje djela koje je tekstno, neovisno o vrsti medija ili žanra.

Uključuje i osobe, obitelji ili korporativna tijela koja stvaraju novo djelo parafrazirajući, ponovno pišući ili adaptirajući djelo drugog autora, *ako je izmjena značajno promijenila prirodu i sadržaj izvornog djela ili izmijenila medij izraza*, npr. dramatizacija, imitacija, parafraza, parodija, travestija, versifikacija, preradba znanstvenog ili stručnog djela i dr.

Uključuje medije kao što je tiskani ili rukopisni tekst, zapisana izgovorena riječ, elektronički tekst, taktilni tekst.

Uključuje žanrove kao što su: pjesma, roman, blog i sl.; astronomska, geofizička, antropološka i druga promatranja; izvještaj (npr. izvještaj ekspedicije, kulturne, sportske i dr. priredbe); katalog izložbe, dražbe, fonda, radova, izdanja, proizvoda i dr.; nastavni plan i program, plan i programa rada i dr. korporativnog tijela; popis osoblja, članova, pretplatnika i sl.; statut, pravilnik, pravila, poslovnik, upute i sl.; upute za uporabu i rukovanje; vodič po fondu, zbirci i sl.; bula, enciklika, poslanica ili pastirska pisma isl.

Za autore specifičnijih vrsta tekstova preporuča se korištenje kodova koji detaljnije određuju vrstu odgovornosti, npr.

dis – autor disertacije (koristiti umjesto koda *aut*)

lbt – libretist

aus – scenarist

lyr – tekstopisac

crp - korespondent

Vrste odgovornosti i kodovi u formatu MARC21 (odabir)

NSK, Radna grupa za MARC21 B

Siječanj 2018.

ivr – voditelj intervjua (ako je intervju u obliku teksta)

Autor disertacije (dis)

Kod se koristi za autora disertacije.

Razlikovati od: autor teksta (*aut*) koji se koristi za autore ostalih ocjenskih radova (diplomskih, završnih)

Mentor disertacije (ths)

Kod se koristi za mentora i komentora disertacije i za mentore ostalih ocjenskih radova (diplomskih, završnih).

Razlikovati od: mentor (*dgs*)

Mentor (dgs)

Kod se koristi za predsjednika i članove povjerenstva za obranu ocjenskih i doktorskih radova

Izdavač (isb)

Osoba, obitelj ili korporativno tijelo pod čijom je nadležnošću djelo objavljeno.

Može i ne mora biti intelektualno odgovorno za djelo te može i ne mora biti njegovim nakladnikom.

Razlikovati od: nakladnik (*pbl*)

Ustanova domaćin (his)

Korporativno tijelo koje je domaćin događaju, izložbi, konferenciji itd., iz koje je proisteklo djelo, ali koja ima ili malu ili nikakvu odgovornost za sadržaj djela.

Organizator sastanka (orm) (organizer)

Vrste odgovornosti i kodovi u formatu MARC21 (odabir)

NSK, Radna grupa za MARC21 B

Siječanj 2018.

Osoba, obitelj ili korporativno tijelo koje organizira kulturne ili sportske priredbe, konferencije, ekspedicije i druge događaje iz kojih je proisteklo djelo

Razlikovati od: org (originator) *Začetnik* (osoba, obitelj ili korporativno tijelo koje je idejni začetnik i realizator intelektualnog sadržaja djela)

Ostalo (oth)

Kod koristiti samo kada nikako nije moguće utvrditi vrstu odgovornosti u potpunom popisu kodova.

Za sva dodatna pitanja i objašnjenja možete se obratiti na portal NSK *Katalogizacija i klasifikacija*, *Deskriptivna katalogizacija* i poslati svoj upit kroz *Obrazac za kontakt*

[Katalogizacija i klasifikacija](#)

Vrste odgovornosti i kodovi u formatu MARC21 (odabir)

NSK, Radna grupa za MARC21 B

Siječanj 2018.

Hrvatski	Kod	Engleski
Adresat	rcp	Addressee
Akadska ustanova	dgg	Degree granting institution
Analitičar	anl	Analyst
Animator	anm	Animator
Arhitekt	arc	Architect
Art-direktor	adi	Art director
Atribuirano ime	att	Attributed name
Aukcionar	auc	Auctioneer
Autor	aut	Author
Autor bilježaka	ann	Annotator
Autor dijaloga	aud	Author of dialog
Autor disertacije	dis	Dissertant
Autor dodanog teksta	wat	Writer of added text
Autor filma	fmk	Filmmaker
Autor pogovora	aft	Author of afterword, colophon, etc.
Autor posvete	dto	Dedicator
Autor predgovora	aui	Author of introduction etc.
Bakrorezac	etr	Etcher
Bibliografski prethodnik	ant	Bibliographic antecedent
Citirani autor	aqt	Author in quotations or text abstracts
Član istraživačke skupine	rtm	Research team member
Darovatelj	dnr	Donor
Depozitar	dpt	Depositor
Direktor fotografije	cng	Cinematographer
Dirigent	cnd	Conductor
Dizajner	dsr	Designer
Dizajner fonta	tyd	Type designer
Dizajner knjige	bkd	Book designer
Dizajner ovitka	bjd	Bookjacket designer
Dizajner omota	cov	Cover designer
Drvorezac	wde	Wood engraver
Filmski distributer	fds	Film distributor
Filmski montažer	flm	Film editor

Vrste odgovornosti i kodovi u formatu MARC21 (odabir)

NSK, Radna grupa za MARC21 B

Siječanj 2018.

Filmski producent	fmp	Film producer
Filmski redatelj	fmd	Film director
Financijer	fnd	Funder
Fotograf	pht	Photographer
Glazbeni aranžer	arr	Arranger
Glazbeni producent	msd	Musical director
Glazbenik	mus	Musician
Glumac	act	Actor
Glumac koji je posudio glas	vac	Voice actor
Graver	egr	Engraver
Idejni začetnik	ccp	Conceptor
Iluminator	ilu	Illuminator
Ilustrator	ill	Illustrator
Instrumentalist	itr	Instrumentalist
Intervjuirana osoba	ive	Interviewee
Inženjer	eng	Engineer
Istraživač	res	Researcher
Izdavač	isb	Issuing body
Izrađivač	mfr	Manufacturer
Izumitelj	inv	Inventor
Izvjestitelj	rpt	Reporter
Izvođač	prf	Performer
Kaligraf	cll	Calligrapher
Kartograf	ctg	Cartographer
Kazališni redatelj	sgd	Stage director
Kipar	scl	Sculptor
Knjigoveža	bnd	Binder
Knjižar	bsl	Bookseller
Kolorist	clr	Colorist
Komentator	cmm	Commentator
Komentator teksta	cwt	Commentator for written text
Konzervator	con	Conservator
Korektor	crr	Corrector
Koreograf	chr	Choreographer
Korespondent	crp	Correspondent

Vrste odgovornosti i kodovi u formatu MARC21 (odabir)

NSK, Radna grupa za MARC21 B

Siječanj 2018.

Krajobrazni arhitekt	lsa	Landscape architect
Krivotvoritelj	frg	Forger
Kustos	cur	Curator
Libretist	lbt	Librettist
Likovni umjetnik	art	Artist
Litograf	ltg	Litographer
Lutkar	ppt	Puppeteer
Mentor	dgs	Degree supervisor
Mentor disertacije	ths	Thesis advisor
Nakladnik	pbl	Publisher
Naručitelj	pat	Patron
Nesigurno autorstvo	dub	Dubious author
Normizacijsko tijelo	stn	Standards body
Nositelj patenta	pth	Patent holder
Organizator sastanka	orm	Organizer
Osoba kojoj je jedinica građe posvećena	dte	Dedicatee
Osoba u čije je ime/čast jed. gr. donirana	hnr	Honoree
Ostalo	oth	Other
Pisar	scr	Scribe
Pjevač	sng	Singer
Plesač	dnc	Dancer
Potpisnik	ato	Autographer
Praeses	pra	Praeses
Prepisivač nota	mcp	Music copyist
Preradba	adp	Adapter
Prevoditelj	trl	Translator
Prijavitelj patenta	pta	Patent applicant
Prijašnji vlasnik	fmo	Former owner
Pripovjedač	nrt	Narrator
Producent	pro	Producer
Produkcijaska kuća	prn	Production company
Programer	prg	Programmer
Raspačavatelj	dst	Distributor
Recenzent	rev	Reviewer

Vrste odgovornosti i kodovi u formatu MARC21 (odabir)

NSK, Radna grupa za MARC21 B

Siječanj 2018.

Redatelj	drt	Director
Repozitorij	rps	Repository
Restaurator	rsr	Restorationist
Rubrikator	rbr	Rubricator
Sastavljač	com	Compiler
Sažimatelj	abr	Abridger
Scenarist	aus	Screenwriter
Skladatelj	cmp	Composer
Sponzor	spn	Sponsor
Suradnik	ctb	Contributor
Tajnik	sec	Secretary
Tehnički crtač	drm	Draftsman
Tekstopisac	lyr	Lyricist
Televizijski producent	tlp	Television producer
Tipograf	tyg	Typographer
Tiskar	prt	Printer
Tiskar brajice	brl	Braille embosser
Tiskar tabla	pop	Printer of plates
Tonski snimatelj	rcd	Recordist
Transkripcija	trc	Transcriber
Umjetnički direktor	ard	Artistic director
Umnažatelj likovnog djela	acp	Art copyist
Urednik	edt	Editor
Ustanova domaćin	his	Host institution
Vještak	exp	Expert
Vlasnik	own	Owner
Vlasnik autorskog prava	cph	Copyright holder
Voditelj intervjua	ivr	Interviewer
Voditelj istraživačke skupine	rth	Research team head
Voditelj projekta	pdr	Project director